



**Royal Canadian Mounted Police
Gendarmerie royale du Canada**

**RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS A:**
Bid Receiving/Réception des soumissions
RCMP / GRC
Services des acquisitions et des marchés
c/o Commissionaires, Division F
6101 avenue Dewdney
Regina (SK) S4P 3K7

**No de télécopieur pour révision des soumissions:
(306) 780-5232**

**SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION**

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les memes.

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions remain the same.

Comments – Commentaries

**Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur**

Facsimile No. - No de télécopieur:

Telephone No. - no de téléphone:

Title-Sujet: Rénovations intérieures	
Solicitation No. - No. de l'invitation M5000-19-0814/A	Date 15 aout 2018
Amendment No. – No modif : 004	
Client Reference No. - No. De Référence du Client M5000-19-0814/A	
GETS REFERENCE No. - No. de Référence de SEAG PW-18-00837727	
Solicitation Closes -L'invitation prend fin at - à 2:00 p.m. Heure normale du centre on - le 21 aout 2018	
F.O.B. - F.A.B. Destination	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Teresa Hengen, Agente principale des marchés	
Telephone No. - No de téléphone 639-625-3449	Fax No. - N° de FAX: 306-780-5232
Destination of Goods, Services, and Construction: Destinations des biens, services et construction: Gendarmerie royale du Canada 10512 101e Avenue Morinville (AB) T8R 1K9	
Le présent document comporte une exigence relative à la sécurité du personnel.	
Delivery Required - Livraison exigée: Voir aux présentes	Delivery Offered - Livraison proposée
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/de l'entrepreneur	
(Please sign and return cover page with bid proposal./ Signez s'il vous plaît et la page de couverture de retour avec la proposition d'offre.)	



La présente modification vise à :

Q5) Est-ce que vous voulez que les panneaux acoustiques Tectum soient d'une couleur particulière? Ils peuvent être prépeints en blanc ou nous pouvons les commander sans couleur et les peindre n'importe quelle couleur sur place.

R5) Aucune couleur particulière, mais elle doit être neutre et peut être choisie par le chef du détachement local ou son délégué.

Q6) Il y a une note dans les caractéristiques techniques selon laquelle des panneaux acoustiques Tectum doivent être installés dans les deux salles d'entrevue. Pouvez-vous confirmer si l'installation est nécessaire dans les deux salles, ou si elle n'est requise que pour la petite salle qui se trouve près des cellules?

R6) Des caractéristiques techniques générales ont été utilisées, et celles-ci seront modifiées à l'avenir. Il n'y a qu'une seule pièce à insonoriser, tel qu'il est décrit dans l'énoncé des travaux.

Q8) Les câbles basse tension pour le système de surveillance peuvent-ils fonctionner à l'air libre dans l'entre-plafond?

R8) Non, consultez les questions posées précédemment.

Q9) Y a-t-il une firme de sécurité responsable de l'immeuble qui s'occupera de débrancher et de rebrancher les caméras lorsque nous installerons les nouveaux câbles?

R9) La GRC a approuvé des entrepreneurs pour s'occuper de cette fonction. Cela peut être fait hors du cadre du contrat; il suffit de fournir un câble de tirage pour le fil ou le conduit.

Q10) Y a-t-il un système téléphonique qui doit être relié ou une entreprise de téléphonie qui est un entrepreneur qui peut travailler dans l'immeuble? Nous devons installer une nouvelle ligne téléphonique.

R10) L'installation de la ligne et le passage des fils doivent être effectués par l'entrepreneur; un autre entrepreneur s'occupera de la connexion.

Q11) Habituellement, ces salles doivent seulement atteindre un indice de transmission du son (ITS) de 46. Pour ce faire, les portes sont conçues avec un ITS de 51. La salle elle-même ne pourra pas atteindre un ITS de 51 avec une seule porte. Pourriez-vous confirmer si la salle elle-même doit réellement atteindre un ITS de 51, ou si un ITS de 46 est la norme?

R11) Nous demandons un ITS de 51 afin d'atteindre un minimum de 46.



Royal Canadian Mounted Police
Gendarmerie royale du Canada

Government
of Canada

Gouvernement
du Canada

Solicitation No. / No de l'invitation: M5000-19-0814/A
Amendment No./ No modif: 004
